



AQUA

disegni di Sergej Tchoban
San Pietroburgo - Berlino

Inaugurazione: mercoledì 14 gennaio 2009, alle ore 19.00

14 Gennaio - 11 Febbraio 2009
Galleria Antonia Jannone
corso Garibaldi 125 Milano

L'attività espositiva inaugura il 2009, sempre all'insegna dell'architettura, con una mostra personale dedicata a Sergej Tchoban: uno dei più noti esponenti dell'architettura russa, nato a San Pietroburgo e profondamente influenzato dalla storia artistica e architettonica italiana.

In mostra: una selezione di disegni, tecniche miste su carta, in cui è evidente lo stretto legame tra la cultura italiana e quella russa, in particolare quella della sua città d'origine, San Pietroburgo. Filo conduttore di queste opere è l'acqua: fin dall'infanzia i rapporti tra lo spazio, l'architettura e l'acqua sono stati per Tchoban uno stimolo importante e ricorrente. Alcune volte solo per inciso e altre volte con acribia, l'architetto ha esplorato il fenomeno delle maree e delle inondazioni, oppure le mistificazioni dei mondi onirici come Atlantide e Vineta, o ancora la regolazione dei corsi d'acqua e l'allagamento mirato di edifici nel contesto di laghi artificiali. La metafora dell'acqua viene utilizzata da Tchoban come un filtro per i suoi mondi architettonici; attraverso la forza dell'acqua gli edifici vengono spesso messi alla prova. Nei disegni esposti non mancano richiami al neoclassicismo, all'idea del Grand Tour attraverso la storia, la cultura, altre volte gli schizzi prendono forma tramite visioni piranesiane.

Cinque le sezioni in cui si articolerà **AQUA**:
cultura architettonica italiana
cultura architettonica di San Pietroburgo
diari
fantasie spaziali post sovietiche
schizzi di progetti

Galleria Antonia Jannone
corso Garibaldi 125
info: 02 29 00 29 30
antoniajannone@tiscalinet.it
www.antoniajannone.it

ingresso libero
tutti i giorni dalle 15.30 alle 19.30 e la mattina su appuntamento
escluso festivi
Catalogo in galleria, testo di Matteo Vercelloni



AQUA
disegni di Sergej Tchoban
San Pietroburgo - Berlino

SPAZI URBANI, OGGETTI URBANI **Incontro con Sergej Tchoban**

Martedì 13 gennaio 2009 ore 18.30
Italia Russia Lombardia Via Silvio Pellico 8 – Milano

AQUA sarà anche un'occasione per un contatto diretto con la progettazione architettonica russa, attraverso uno dei suoi più affermati esponenti. L'apertura della mostra, dedicata alle opere più propriamente artistiche, sarà preceduta da un **incontro con Sergej Tchoban** con la presentazione di alcuni tra i suoi più interessanti lavori progettuali.

Sergej Tchoban (San Pietroburgo 1962) si è diplomato in Architettura presso l'Accademia d'Arte russa di San Pietroburgo. Il suo lavoro di architetto Tchoban lo ha iniziato nell'Unione Sovietica e lo ha proseguito poco dopo, all'inizio degli anni '90, ad Amburgo; nel 1995 è entrato come partner nello studio nps tchoban voss Architekten con sedi a Berlino, Amburgo, Dresda e San Pietroburgo. Tra i progetti firmati, come responsabile, risultano la riconversione della torre di una torrefazione ad Amburgo (1997), il quartiere urbano Dom Aquaree a Berlino (2004) e la Sinagoga Münstersche Strasse a Berlino (2007). Numerosi progetti sono in fase di completamento, tra gli altri la Federation Tower di Mosca (2010) e il Municipio di San Pietroburgo.

nps tchoban voss
ARCHITEKTEN BDA

ITALIA RUSSIA
Италия Россия Ломбардия
ASSOCIAZIONE
PER I RAPPORTI
CULTURALI
ITALO-RUSSI
LOMBARDIA

per informazioni e materiale fotografico:

Adicorbetta

comunicazione@adicorbetta.org

skype: adicorbetta comunicazione

t. 02 89 05 31 49

